

Bizkaia

Arrazola (Atxondo): belářondoko, *ařpéyiko, *muštúřeko
Arrieta: šapláďa, *matreléko, *ařpéjiko, *belařiondoko
Bakio: plaštáďa, ařpéjiko, plaštášo, *matřaléko
Bermeo: plaštáďa, *ařpéjiko
Berriz: belářiondoko, ařpejiko, *matřaláko
Bolibar: belářiondoko, *matřaléko
Busturia: šapláďa, muštúřeko, *ařpéjiko
Dima: plaštáďáko
Elantxobe: pláštáďa, *belářondoko, *ařpéjiko
Elorrio: matřaláko, *muštúřeko, *ařpéyiko
Errigoiti: belářiondoko, matřaléko, plaštáďa, muštúřeko, *šapóťseko
Etxebarri: plaštásoko, *belářjondoko, *ařpéjiko, *muštúřeko
Etxebarria: matřaléko, belářjondoko
Gamiz-Fika: plaštáďa, muštúřondokó, papú, *belářiondokó, *matřaléko, *ařpéyiko
Getxo: tšálo, *belařondoko
Gizaburuaga: ařpéjiko, *belařondoko, *muštúřetako
Ibarruri (Muxika): belářjondoko, *ařpéjiko, *plaštášo
Kortezubi: muštúřetako, šapláďa, *ařpéjiko, *belářjondoko
Larrabetzu: šapláďáko, belářiondoko, matřaléko, šúřeko, *ařpéjiko
Laukiz: plaštášo
Leioa: plaštáséko, espánatako, *muštúřeko
Lekeitio: plaštášo, ařpéjiko, *matřaléko
Lemoa: ařpéjiko, *belařiondoko, *plaštáďa, *matřaléko
Lemoiz: plaštášo, *muštúřeko, *belářondoko
Mañaria: matřaláko, belářikó, *ařpéyiko
Mendata: ařpéjiko, *muštúřeko, *belářjondoko
Mungia: plaštáďa, ařpéjiko, betóndoko, *belařiondoko, *matřaléko
Ondarroa: ařpéjiko, matalášuřeko
Orozko: tšálo, plaštášo, *belařiondoko, *muštúřeko
Otxandio: plaštári emon, *mokóko, *muštúřeko, *belařiondoko
Sondika: plaštášo, *muštúřeko
Zaratamo: plaštášu, *belářiondoko, *matřaléko, *šúřeko
Zeanuri: tšáloko, *belařjondoko, *muštúřeko, *ařpéjiko
Zeberio: plaštášu, muštúřeko, *matřaléko, *belařiondoko, *mokóko
Zollo (Arrankudiaga): plaštásoko, tšálo, *belářjondoko
Zornotza: matřaléko, *mutúřeko, *belářjondoko

Araba

Aramaio: belářondoko, espánetako (mark.), ařjnetako (mark.), *matřaláko

Gipuzkoa

Aia: mašáléko, matřaléko, *belařondoko, *sařtaá
Amezketza: sapláťtekoá (mark.), šapláťtako
Andoain: éškusa^βálek^o, mašáléko, plaštát^oko
Araotz (Oñati): belářiondoko
Arrasate: plaštára, *belářondoko, *matřaléko
Arroa (Zestoa): saplá:, matřaléko, *belářjondokó
Asteasu: sapláťteko, mašáléko, matřalékuá (mark.), *blář^ondokó
Ataun: plaštákó, *belářjondokó
Azkoitia: belářjondokó, blaštá
Azpeitia: plaštá:, *belářjondokó
Beasain: sapláťtekoá (mark.), mašál^oko:, belářéškj^okoá (mark.)
Beizama: belářjondoko, sáplaj, saplá, matřalékom, *sapláťteko
Bergara: matřaléko, espánetáko, *belářondoko
Deba: matřaléko, belářjondoko, blaštá, *šapláťekó
Donostia: belářjondoko, *sařtako
Eibar: matřaláko, *blaštára
Elduain: šapláť^oko, *mašáléko, *matřal^oko, *belař^ondokó
Elgoibar: matřaléko, blaštáa
Errezil: belářjondoko, sapláťteko, plaštájá (mark.), sapláťtaja (mark.), sapláťekó, saplá:, espánetáko, *mašáléko
Ezkio-Itsaso: matřaléko, belářjondokó, sařtáteko
Getaria: mašáléko, šapláťekó, blaštáteko, *belářjondokó
Hernani: belář^ondokó, *sapláťtaj
Hondarribia: mašaléko, sařtáko
Ikaztegieta: mašáléko, sapláťtako, sapláťtako, *belářjondoko
Lasarte-Oria: sapáleko, mašaléko, paláťteko, *belářjondokó, *sařtáko, *šářtako
Legazpi: belářjondoko, matřaláko^okoá (mark.), matřalákoá (mark.), *blastara
Leintz Gatzaga: blaštáďa, belářjondoko
Mendaro: matřaláko, šaplá:, šapláďa, *belářjondokó
Oiartzun: mašáléko, espá^oko, belářjond^oko, *sapláť^oko
Oñati: belářjondoko, matřaláko, mošúko, *ařpéyiko
Orexa: mátra^oléko, sapláťtako, *belář^ondok^o
Orio: mašáléko, *belářjondokó, *sařta, *sařtáko
Pasaia: mašáléko, matřaléko, *belářjondokó, *sařtáko
Tolosa: belář^ondok^o, šapláťteko, seáře^oko
Urretxu: matřaláko, belářjondokó, *sapláťteko
Zegama: sapláťtáko, belářjondokó, *matřaláko



Nafarroako Foru Komunitatea

Abaurregaina / Aburrea Alta: boléo
Alkots: mutúřeko
Aniz: sařta, beář^ondok^o
Arbizu: sapláťteko
Berute: matáléko, *belařjondokó, *sařta:ko
Donamaria: matélesúřáko, sapláťtako, matélesúřko
Dorrao / Torrano: sáplastáko, belářjondokó, sapláťtako, *matřaléko
Erratzu: biář^ondoko, sařta
Etxalar: sařtáko
Etxaleku: matáléko, sařtakoá (mark.), sáplastáko
Etxarri (Larraun): matáléko, *sapláťtáko
Eugi: sařta
Ezkurra: mata^oko
Gaintza: matáléko, sapláťtáko, belářjondokó
Goizueta: sapé^oko, mašáléko
Igoa: sáplastáko, belářjondokó, *mata^oléko, *sař^oakó
Jaurrieta: sařtáko, šópápo
Leitza: sapláťtáko, matřal^oko, *b^olař^ond^oko
Lekaroz: sařřetáko, matél^osuřégo
Luzaide / Valcarlos: beařjondokó, *sařřetáko
Mezkiritz: sařta, mosíkoná, sařtáko
Oderitz: sapláťtáko, belářjondokó, belářjondokó (mark.), *matáléko
Suarbe: sáplastáko, *belářjondokó
Sunbilla: matél^osuřko
Urdiain: sapláťtako
Zilbeti: sařtáko, sařtáko (mark.), sařta, *sářta, *masaléko, *belářjondokó, *mutúřeko
Zugarramurdi: sařta

Lapurdi

Ahetze: šařláko, beařjondokó, šuřářneko, matřlako, *sařtáko
Arrangoitze: pášo, *beařjondokó, *sařlako
Azkaine: sařtáko, mašaláko, beařjondokó, *hařřsídura
Bardoze: zářtako, zářta, zářlako, *beařjondokwa (mark.)
Beskoitze: taló, zářtáko, *pášo
Donibane Lohizune: mašél^oko, sařtáko, beař^ondokó, sapé^oko, *pášo, *sařlako
Hazparne: sařlako, zářtako, zářlako, pášo, *beař^ondokó
Hendaia: sařtáko, mašéleko, belář^ondoko, mašaláko
Itsasu: beařjondokó, mutúřiko, sapláko
Makea: šařfláko, beařjondoko, éře^ošéš, *sařtáko
Mugerre: zářtako, beařjondoko, *maselako
Sara: beařjondokó, sařřaldí, sařlako, mašaláko, *mutúřeko (mark.)

Senpere: šařláko, beařjondoko
Urketa: sařtáko
Uztaritze: tapáláko, mašaláko, *beařjondokó, *mutúřeko, *pášo

Nafarroa Beherea

Aldude: matelesúřeko, beařjondokó, beařesaldéko, *sařtáko
Arboti: zářta, zářta, *pářoko (?), *beařjondoko
Armendaritze: tařlako, zářlako, *be^oařjondokó, *pášo
Arnegi: beařjondoko, *zářtako, *zářta
Arrueta: zářta, tářla, řlínřa, řlínřa, *zabláko, *pášo, *beařjondokó
Baigorri: zářta, zářtako, zablako, *pašo
Bastida: zářtako, beařjondokó, tafalako, zaflát, ahuřukhářdi, *kuhář (?), *muthúřeko
Behorlegi: beařjondoko, *zářtá, *maselako
Bidarrai: sařlako, mašaláko, beařjondokó, *sařtako, *sařta
Ezterenzubi: beařjondoko, sařta, *zářlako
Gamarte: mašél^oko, mašaláko, zafřlá, *tařlako (mark.)
Garrúze: beařjondoko, *maselako
Irisarri: šářla, mašaláko, beařjondokó, pášo, šářlako, sařta
Izturitze: zářlako, mašaláko, beařjondoko, pášo
Jutsi: beařjondoko, zářta, zablako
Landibarre: tařlako, mašaláko, sařlako, *sařta
Larزابale: beařjondoko, pášo, zářta, klakako, ttařlatto
Uharte Garazi: mašaláko, beařjondoko, *sařlako, *sařtako

Zuberoa

Altzai: pelá-, beařjondokó
Altzürükü: siflé, mářheláko, beařalthe^oko, peláta (mark.)
Barkoxe: pelát, siflét, *beařjondokó
Domintxaine: pášo, zářta, šářla, tařla, mathéleko, beařjondoko, *beařjondoko
Eskiula: sařta
Lorraine: pelat, beařjondoko, zářta, zářla, kuat
Montori: zapartá, beařjondokó, peláta (mark.), *pášo
Pagola: mašaláko, siflét, beařjondokó, pelát, zarta, *pášo
Santa Grazi: pelát, beařjondokó, siflét, pášo, kuat, sařta (mark.), *zafřlaky
Sohüta: siflét, peláta, zapartá, šařlako, beařjondokó (mark.)
Urdiñarbe: zářta, beařjondokó, pelát
Ürrüsto: pelát, sařta, beařjondoko

2319. Mapa: bofetada / gifle / slap

GALDERA: 66210 ALG: 591; ALEANR: VII, 984; ALEANR: 246



	aurpe(g)iko
	matralleko
	matalleko
	masalleko / mazelako
	matelezurreko
	be(l)arrondoko
	mu(s)turreko
	zaplasterko
	zaplada / zaplako
	plastada / blastada
	plastaso / plastako
	taflako
	zarta(ko)
	paso
	pelat
	bestelakoak

- Eskua zabalik dela, aurpegian jotzen den kolpearen izena galdetu da.
 - Galdera honetan jasotako erantzun batzuk 59700 'puñetazo / coup de poing' eta 58400 'mejillas / joue' galderetan ere jaso dira.
 - **Bestelakoak:** agiñetako (Aramaio), ahurrukhaldi (Bastida), blasta (Azkoitia, Deba), blinga (Arrueta), boloo (Abaurregaina), errebes (Makea), eskuzabaleko (Andoain), ezpañeko (Oiartzun), ezpanetako (Bergara), ezpañetako (Errezil), flinga (Arrueta), hartzidura (Azkaine), klakako (Larزابale), mokoko (Otxandio, Zeberio), mosuko (Oñati), mozikona (Mezkiritz), papu (Gamiz-Fika), pasoka (Arboti), safraldi (Sara), sapatze (Errigoiti), sopapo (Jaurrieta), sugaineko (Ahetze), surreko (Larrabetzu, Zaratamo), talo (Beskoitze), tapalako (Uztaritze), ttaullatto (Larزابale), txalo (Getxo, Orozko, Zollo), txaloko (Zeanuri), zafretako (Lekaroz), zaparta (Montori, Santa Grazi, Sohüta), zapetako (Donibane Lohizune), zapeteko (Goizueta), zearreako (Tolosa), zifle (Altziürükü), ziflet (Barkoxe, Pagola, Santa Grazi, Sohüta).

Leioa: Eskusabalas bada, plastasékoa.
Zeberio: "Mokokoa" "musturrekoa" da.
Errigoiti: Saputzekoa emongotzut ólan... Arpegixen.
Elorrio: "Musturrekoa" da, súrretan jotzen dosunien.
Araotz: Se belárrondoko emon xaut!
Deba: "Masálla" Orixón da... or; ámen "matrálla", "matrállekuá".
Orio: Masálleko éarra eman tziót!
Gaintza: Belárrri paréan ["belarriondóko"].
Mugerre: Beharrondoa, zabalían emaiten da, 'gifle'.
Arboti: Bethartian zarta.
Garrüze: Beitartian emaiten tzulaik, "mazelakoa" uzü.
Sohüta: "Paso bat", manexago diüzü.